

WOODSTOCK FEST

25-26-27 giugno 2010
OSOPPO – UDINE – ITALY

ON THE WORD AGAIN Reading; di Poeti Nativi

La **WOODSTOCK FEST** ha l'onore di ospitare **due grandi poeti contemporanei**, **Lance Henson** e **Natalia Molebatsi**, che nel pomeriggio di **sabato 26 giugno** leggeranno dei brani delle loro celebri opere.

Lance Henson è una delle grandi voci della letteratura americana contemporanea; nato a Washington, D.C. nel 1944 e cresciuto nell'Oklahoma occidentale con il suo popolo, è un **poeta Tsistsistas (Cheyenne)** tra i più rappresentativi della **cultura dei nativi d'America**. Laureato in scrittura creativa all'Università di Tulsa, ha pubblicato 23 libri di poesie e la sua opera compare nelle principali antologie di letteratura dei nativi americani ed è stata tradotta in più di 25 lingue, tra cui l'italiano.

Sciamano, membro della Chiesa Nativa Americana e capo del clan dei guerrieri Tsistsistas "Dog Soldier", ha partecipato numerose volte ai raduni del suo popolo come danzatore e pittore. Ha rappresentato la nazione Cheyenne al Gruppo di Lavoro delle Nazioni Unite per le popolazioni indigene e da più di 30 anni è attivamente impegnato nella lotta per i diritti dei Cheyenne e delle popolazioni indigene del mondo. **La poesia di Henson fonda la filosofia Cheyenne e le tradizioni alla cronaca sociale e politica del mondo moderno.**

Nelle sue parole, i destini degli ultimi, degli invisibili, dei senza voce dell'umanità tornano ad essere considerati in tutta la loro dignità e indispensabilità. Quello di Henson è un «Canto di rivoluzione» vibrato con una potenza ancestrale capace di abitare il sussurro.



Natalia Molebatsi è nata nel 1981 a Tembisa, una township situata tra Johannesburg e Pretoria, città, quest'ultima nella quale attualmente risiede. Performing poet, scrittrice e giornalista, Natalia Molebatsi è **una delle più importanti poetesse sudafricane della generazione del post-apartheid** e si esibita in moltissimi festival internazionali di musica e poesia, sia in Sudafrica che all'estero (Olanda, Nigeria, Zimbabwe, Botswana). In Italia è stata ospite dei festival di Mantova, Genova, Forlì, Trieste, Udine, Imola, Firenze, Cagliari e Asuni, ha tenuto seminari nelle Università di Udine, Roma, Lecce e Milano, nonché numerosi laboratori di scrittura creativa in varie scuole superiori.

Nelle sue performance la parola parlata (*spoken word*) spesso si trasforma in canto, fondendosi con molteplici ritmi e generi musicali quali Blues, Dub, Jazz, Hip Hop. Per questo Natalia è considerata **una delle più importanti esponenti del movimento di spoken word artists sudafricani**, e la sua poesia si inserisce nel filone del cosiddetto *floetry style*, uno **stile di performance orale a cavallo tra musica e poesia**. Nel 2008 ha pubblicato con Penguin South Africa una raccolta di poesie dal titolo "We Are..." che raccoglie le voci dei migliori giovani *performing poets* sudafricani, mentre nel 2009 è uscita la sua prima collezione intitolata "Sardo Dance", pubblicata dalla Ge'ko di Johannesburg. Attualmente sta lavorando alla stesura del suo secondo volume di poesie.

In ambito musicale **Natalia Molebatsi** ha diviso il palco con diversi artisti tra cui Aswad, Assalti Frontali, Sidney Salmon, Hip Hop Pantusla e Mellow Mood, mentre come poetessa e scrittrice è intervenuta a fianco di numerosi autori tra i quali Nadine Gordimer, Zakes Mda, Sindiwe Magona, Eskia Mphahlele, Lefifi Tladi, Lesego Ramploke, Keorapeste Kgotsitsile, Timothy Wangusa, Chika Unigwe, John Sinclair, Paul Polanski, Toni Blackman, Shailja Patel, Lebogang Mashile, Lance Henson e Carmen Yañez.

Assieme ai musicisti Loris Vescovo, Leo Virgili, Simone Serafini e Luca Malusà ha portato in scena lo spettacolo teatrale Dagos, mentre con gli stessi Serafini, Virgili e Malusà sta collaborando alla produzione di un cd di spoken word di prossima uscita dal titolo "Soul Making".

Woodstock Fest - Ufficio Stampa

Via Ciro di Pers 38/b - 33030 Majano (UDINE) Italy

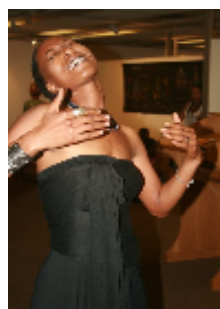
Tel. +39. 0432.948777 - Fax +39. 0432.948606

info@woodstockfest.it - www.woodstockfest.it

Area Essere e Benessere: Sig. Sergio – Tel. 335.6949740 - sergiodepro@yahoo.it



Lance Henson



Natalia Molebatsi